

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA  
BdI Regele Ferdinand No. 5.  
(Tipografia L o v r o v & Co.)  
A R A D.

Redacția din ORADEA:  
Strada Academiei No. 8.

Redacția pentru Banat: TIMIȘOARA,  
Hotel „Ferdinand” camerele Nr. 21 și 22.

DIRECTOR:  
CONST. I. ȘTEFĂNESCU

# Ecoul

Apare zilnic la orele 3 după amiază

## Note zilnice

În orașul Gillingham din Anglia s'a ținut o adunare revizionistă, în contra tratatului de pace dela Trianon.

A vorbit la adunare Sir Gower, cel care a pus la cale mișcarea anti-trianonică din Camera Comunelor engleze. Și a vorbit exact precum vorbesc iredențiștii unguri: că trebuie schimbate statutele Societății Națiunilor, că minoritățile maghiare din statele succesoare sunt jupuite de vii, că 72 la sută dintre locuitorii ținuturilor deslipite de Ungaria au fost luate Ungariei fără să se respecte auto-determinarea, ș. a. m. d.

Că Gower a vorbit așa, e de sine înțeles.

Dar el nu vorbea deputaților englezi cari au semnat petiția pentru revizuirea tratatului de pace dela Trianon!

A vorbit ca membru al clubului Rotary, unei adunări de rotariști!

Înteleg rotariștii dela noi, măcar după isprava aceasta, care le este datoriată?

Așteptăm!

În coloanele noastre s'a mai scris adeseori despre maghiarizările de nume din Ungaria, cari, de astă vară, se fac din oficiu, la poruncă.

Pentru că să se silească să-și schimbe numele și cei cărora nu li se poate porunci, se țin aproape în toate orașele din Ungaria conferințe, iar la o conferință de felul acesta, ținută la Asociația profesorilor secundari, un ziarist Somody a vorbit așa:

„E de datoriat corpului didactic să se facă apostoli ai acestei lupte, nu numai pentru că și astăzi 44 la sută dintre profesori au nume ne-ungurești, ci pentru că ei pot săli mai bine pe părinți să-și schimbe numele. Maghiarizările de nume merg astăzi în tempo accelerat, față de cum mergeau înainte. Astăzi se fac până la 35—40 de mii de maghiarizări pe an, în raport cu 2—3 mii de maghiarizări din anii precedenți. Dar nu putem fi mulțumiți cu atât. Chiar dacă s'ar face 150—200 de mii de maghiarizări pe an, și atunci ni-ar trebui două decenii întregi, până să maghiarizăm toate numele din Ungaria!”

Așa!

Iată cât de omogenă e și astăzi, așa „ciuită” cum e, Ungaria! Și Ungaria aceasta mai vrea încă anexări de teritorii ne-maghiare!

Deunăzi fusese la Budapesta un franțuz de dreapta, cu numele Vallat, care n'a avut cum altfel răsplăti atențiile horthiștilor decât cerând refacerea Ungariei-Mari, ca să fie cine să țină piept expansiunii germane spre răsărit. Vorba ceea: Dai mielul tocmai pe gura lupului! Faci apel în contra germanilor, la prietenii lor de ieri, de azi și de mâine!

Acum, s'a ținut la Paris o conferință anti-trianonică, a uneia Ema Gabriel, „scriitoare”, chipurile, care a fost astă vară pe la Budapesta. Conferința s'a ținut la sediul Legiilor Drepturilor Omului!

Precum vedeți, ireidenta unguerească pescuiește și n dreapta și n stânga. Comuniști, reacționari, — e indiferent pentru latifundiarul exrocoului Staviski!

Apropos de exrocoul internațional!

O gazetă budapestană se răfuește cu presa Micii Antante care avusese nerușinarea să amintească în legătură cu latifundiarul și cu Staviski despre falsificările de franci francezi ale magnaților dela Budapesta. Și știți ce răspunde? Că de geaba mai pisează ziarele românești, iugoslave și cehoslovace chestia cu falsificările, deoarece Franța n'a pierdut nimic depe urma a-facerilor lui Windischgrätz et Co., totașa cum nu pierde nimic depe urma tovarășiei latifundiarilor unguri cu Staviski.

Scuza asta seamănă leit cu a pungașului care își bagă de vină că-l mai cerți, după ce n'a putut să le fure fiindcă-l prinseseși tocmai când își pipăia buzunarul.

A făcut mare vâhă discursul de Duminică dela Dobrița al contelei Bethlen, dar nu pentru expectorările revizioniste ale fostului premier, precum se credea la noi, ci pentru observațiile ce le făcuse cu privire la situația economică și financiară a Ungariei.

Contele Bethlen a adresat laude peste laude generalului Gombos, dar, vorba ceea: cu o mână dă, cu alta ia, — l-a omorât pe bietul general cu observațiile asupra raiului economic și financiar ce l-a ntronat în Ungaria.

Vom reținea dintre câte a spus, alarmanta descriere pe care a făcut-o situației valutei maghiare. Fostul președinte de consiliu a arătat că pengheul e pe cale să se prăbușească, dacă nu se iau din vreme măsuri de revalorizare. A preconizat nici mai mult nici mai puțin decăt o inflație — ceea ce-i semn cu adevărat rău, fiindcă numai pe vremuri de supremă criză poate veni un politician responsabil de talia lui Bethlen, să preconizeze asemenea lucruri.

## Pentru apărarea instituțiilor arădane

După demonstrația de Miercuri seara a consiliului Camerei de comerț, am avut aseară o nouă demonstrație, de data asta cetățenească, în contra intenției guvernului de a desființa această Cameră.

Nu vom stărui asupra caracterului foarte »cetățenesc« al acestei protestări. De ajuns să amintim că au fost la adunare numai două duzini de reprezentanți ai vieții românești din Arad, alături de încă odată atâția minoritari. Nu vom vorbi nici de faptul că »cetățenii« au fost chemați la adunare cu invitații, sau, dacă vreți alt termen, pe sprânceană. De ajuns, iarăși, să subliniem că noi ne nchipuim altfel o demonstrație cetățenească făcută pentru apărarea unei instituții despre a cărei desființare memoriul spune că-i o adevărată crimă, iar oratorii arătau că-i o nerecunoștință față de contribuția dată de Aradul românesc unirii tuturor românilor.

Protestul »arădanilor« în contra noii lovituri ce se dă orașului lor prin desființarea Camerelor profesionale, este astfel cât se poate de ciudat. Protestare e aceasta? Sau arădanii nu-și dau seama de pierdere ce o încearcă?

S'ar putea bănui că românii Aradului nu au prea multe de împărțit cu Camera de comerț. Că n'au putut încă uita, cât a contribuit aceasta la maghiarizarea Aradului, ca să vină azi să iscălească un memoriu prin care se laudă trecutul instituției. Că nu s'au convins în deajuns de contribuțiile date după Unire de Camera aceasta străduințelor de auto afirmare românească ale orașului nostru.

Dar presupunerile acestea nu rezistă unei verificări. Adevărul este că arădanii nu se știu mișca nici chiar în momentele supreme, și că acei ce li se zic cu alte prilejuri conducători, nu-i știu anima în momentele hotărâtoare. Fiindcă, dacă cei dela Camera de comerț au știut să-și organizeze o parodie de demonstrație, e dincolo cazul Camerei de agricultură,

pentru salvarea căreia nu s'a mișcat încă o singură piatră. Fusese vorba să se țină acum două zile o adunare a celei mai active dintre societățile arădane, a »Străjerilor«, pentru apărarea acestei instituții a țărânimii arădane. Mai fusese vorba de-o mare demonstrație cetățenească în contra desființării Camerei agricole. Și nimic până astăzi! Nici măcar un simplu conciliabul!

## O nouă catedrală \*

P. S. Sa Episcopul Grigorie a stărut și cu prilejul zilei sale onomastice din săptămâna aceasta asupra marelui necesități — simțită, credem, de fiecare român din Arad, îndeosebi pentru că putem contrabalansa demonstrațiile cu caracter politic antiromâne ce le organizează biserica minoritară — a înființării unei biserici românești pe bulevardul central al Aradului, chema-se, precum vor unii, catedrală, sau, precum ar fi mai nemerit, numai biserica parohială, enorie.

Unii, alții se gândesc poate ca P. Sfințitul Grigorie să înceapă drumul trăgănat al intervențiilor pe la guvernele și autoritățile actuale și viitoare caie spinoasă, bălătorită aproape 15 ani de P. S. Episcop Nicolae al Clujului până când și-a văzut Catedrala sfințită.

Suntem de părerea alegerii unui drum mai scurt, mai jesoncios și mai eficace.

Să nu se găsească oare pe teritoriul acestei circumscripții nici o familie, care și-ar lua binecuvântarea de a sta în fruntea ctitoriei, înscriindu-se cu o sumă ce poate servi de temelie solidă unei colectări de fonduri pentru zidire?

Câte enorii se află pe teritoriul orașului Arad? Ori aici nu trebuie să se facă atare distincție, știind fiecare creștin, căreia biserici și cărui preot aparține?

Se alege loc pentru »noua biserică« sau »noua catedrală« — dacă tocmai așa vreți s'o numiți — în parcul județului. Ar trebui însă, întâi de toate, să ia ființă enoria din jurul parcului, adevărată circumscripția I-a!

Vreți să vă serviți și de concursul autorităților?

Rugați-le să mijlocască la Curtea funduară transcrierea locului proiectat — parcul județean — ca proprietate a parohiei ortodoxe a circumscripției respective!

Doriți încă o idee? Intrebați autoritățile respective, ce se face cu imensul material ce se năruie în prezent pe așa zisul »Câmp de aviație.« Să vedeți că vă apropiați de realizarea despre care părintele Turicu vorbește azi cu atâta însuflețire.

Această Duminică zisă a »fiutii risipitor« să fie îndemn de adunare a energiilor sufletesti și materiale, că gândul P. Sfințitului Grigorie să izbândească cât mai de grabă!

## Căsătoriile mixte

de preotul Florea Codreanu

Un intelectual, care citește și Sfânta Scriptură găsisse în cartea I către Corinteni (7, 12—14) următoarele: »Dacă un frate are femeie necredincioasă și aceea îi place să locuiască cu dânsul, să nu o lase pe ea; și femeia de are bărbat necredincios și acela îi place să locuiască cu ea, să nu-și lase bărbatul, că se sfințește bărbatul necredincios în femeie și se sfințește femeia necredincioasă în fratele«. Intelectualul nostru a prins astfel înțelesul: noi nu avem dreptul să ne împotrivism căsătoriilor mixte; ele fiind chiar recomandate de sf. Apostol Pavel. Adevărul însă este acesta. Intre creștinii din Corint erau mulți trecuți la creștinism singuratici, anume

asa, că bărbatul s'a încreștinat, iar femeia nu; sau femeia a primit credința în Hristos și bărbatul a rămas păgân. Ei au întrebat pe sf. Apostol Pavel, ce să facă unii ca aceștia, să se despartă, sau nu. Apostolul a dat răspunsul cel mai plin de dragoste creștinească: dacă sunt împreună, partea creștină să nu dorească despărțirea, ci să nădăjduiască cele bune pentru aducerea la Hristos și a părții păgâne. Corinteni nu la-u întrebat despre căsătoriile mixte ce ar fi fost să se încheie în viitor între creștini și necreștini, căci la aceasta nu se gândiau nici măcar intelectualii din Corint. Cu toate acestea Pavel vorbește și despre aceasta, dar se vede că nu a-

tât celor de atunci, cât mai mult celor de azi și celor dela noi. Iată ce zice: »Dacă se desparte cel necredincios, despartă-se, că nu știi femeie, de vei mântui pe bărbat? Sau ce știi bărbate, de vei mântui pe femeie?« Mai înțelept, mai frumos și mai răspicat nu se poate spune, că a câștiga pe străină, sau pe străin pentru legea ta e mai mult decăt problematic, este foarte îndoielnic.

Prin urmare e limpede, că și principiul zis religios al intelectualului nostru e așezat pe temelie falsă, se bazează pe explicarea greșită a cuvintelor din sfânta Scriptură. Alții zic că Biserica nu recomandă căsătoriile mixte. Firește că nu le recomandă și dacă le tolerează, o face pentru înconjurarea unui rău mai mare. Intregul ad-văr este, că Biserica e împotriva, categoric împo-

triva căsătoriilor mixte, fiindcă prin căsătorie trebuie să se apropie și sufletește cei căsătoriți, să se întărească și în credință, să fie ferți de neplăcerile, prin cari ar fi tulburată sau zădărniciă fericirea în familie. Cum? Vă rog să vă interesați la oficiul stării civile și veți găsi, că cele mai multe divorțuri se produc între căsătoriile mixte. Ca să ajungă cineva la divorț, are să treacă prin grozave chinuri sufletesti și Biserica vrea să ne cruțe de aceste dureri sufletesti. Noi să avem desăvârșita încredințare, că Biserica și aci și în toate învățăturile sale pune întreagă experiența sa de 2000 ani, pune toată înțelepciunea sa sfântă și toată iubirea sa de mamă duhovnicească.

Și cum nu ar fi potrivnică atitudinea Bisericii față de că-

(Continuare în pag. II-a)

# Gura satului

## Cătră cetitori

Ne-am hotărât, dintr'o necesitate sufletească a noastră și a cetitorilor, să transformăm pagina aceasta a »Ecolui« într'o pagină de umor, de hazuri, de satiră.

Ne-a îndemnat la aceasta apatia cumplită a vremurilor de astăzi, de natură să schimbe cea mai caracteristică față a firii Românului: voioșia, hazul, cari ni au fost una dintre principalele consolări în mijlocul greutăților și necazurilor ce s'au abătut peste noi aproape două mii de ani.

Pagina aceasta nu vrem să fie numai a noastră. Dorim să colaboreze la ea în primul rând cetitorii, iar rolul nostru să se limiteze la selecționări și retușări.

Orice colaborare, dela orașe, dela sate, este cât se poate de binevenită. Dorim numai să nu ni se trimită lucruri ce n'au de-a face cu actualitatea.

Cetitorilor cari vor colabora la fiecare număr sau tot la al doilea, le dăm gazeta gratuit.

## Dela C. F. R.

La Timișoara s'au dat Miercuri mult-așteptatele examene de limba română ale ceferiștilor minoritari cari căzuseră la examenele anterioare sau se eschivaseră dela ele sub un pretext sau altul.

Au fost examene, nu glumă, încât mare minune dacă nici după asta n'o să vedem căile lerate de parazitare! Prezida un domn Scăncescu, sau așa ceva; iar comisia, tot unu și unu, — adevărați cerberi ai intereselor naționale.

Vine în fața comisiei o d-șoară — d-șoara T. T.

— Ce faci d-ta la serviciu? întrebă președintele Scănciă.

— Io Timișoara este!

— Și cum îl cheamă pe șeful d-tale?

— Mergî condica poștă!

D. Scăncioi, cătră comisie: „Dacă merge cu condica la poștă, de ajuns! Opt!”

Urmează altul, — aceeași întrebare:

— Ce faci d-ta la serviciu?

— „Io meri fași serviciu la birău, scrii la condiche numel al mea, și la orai zeși mininci chind fome la mine că este mult lucru birău mea.”

Și iarăși: opt!

Rezultatul: Toți candidații au trecut cu brio.

Să mai poștească gazetele alea să spună că minoritarii dela C. F. R. nu vor nici după 15 ani dela unire să n'vețe românește!

**Una care și-ar subștia bîrbațu!**

La șeful unui serviciu de c. f. din Arad s'a prezintat deunăzi o simpatică minoritară, nevastă a unui dintre slujbașii ceferiști căzuți la toate examenele de limba română de până acum.

Vizitatoarea îndrăzni în cele din urmă să și spună necazul

ce-o aducea la „domnul șef”. Pe scurt: voia să dea ea examen de limba română în locul bărbătețului!

Domnul șef zâmbi cu un regret prefăcut:

— De, Doamnă! Dacăș fi eu în comisie! Dar în comisie-s tot de ăia cu de trei ori atâtea primăveri ca mine!”

Urmarea: Domnul doamnei a rămas și pe mai departe în concediu de boală.

## Din Vășand

În biroul avocațial din fața postului de jandarmi s'a ntâmpnat o minune.

În urma intervențiilor d-lui S., dascălii G. și I. cari trăiau ca măța cu câinele, și-au dat mâna.

Ținând cu orice preț, ca despre aceasta, să aștepte tot satul, cei împrieteniți au petrecut o noapte 'ntreagă la... Iaș, unde a fost invitat și popa Takacs.

Se zice că popa Takacs, de-când are soție dascăliță, a învățat să rostescă ecteniile în jîmba românească, fără să mai ia rasna și pe ungurește.

Se mai zice că cei doi popi cari se împacă laolaltă ca măța cu soarele, au început din nou atacurile. Unul nu vrea să jupoaie țărani pentru bir, altul ar lua și birul celuilalt, așa că pe chestia asta și-au intentat proces. Oare tot D. S. îl va desbata?

(Cine?)

Cețiți și răspândiți „ECOUL”

## Glume ungurești

Precum se știe zierele maghiare dela noi nu suflă nici-odată un cuvînt măcar despre mizeria, fiscalitatea și celelalte binefaceri ale regimului hort-hist. Acolo, în Ungaria, lefurile se plătesc la timp, perceptorii fug după contribuabili să le dea banii 'napoi și proștii de contribuabili refuză să-i primească, latifundiarul se bat cu capul de pereți fiindcă prostimea nu vrea pământ, și așa mai departe! Așa-i acolo, în țara lui Horthy și Gömbös, după câte trece sub tăcere presa maghiară dela noi.

Dovadă următoarele rînduri din rubrica „Glumele zilei” a oficiosului partidului agrarian din Budapesta:

— „Domnule învățător, vă întrebă tata dacă vă place carnea de găscă.”

— „Place, firește!” — răspuse dascălul.

Peste o săptămână întrebă dascălul pe băiat:

— „Ei, ce-i cu găscă?”

— „S'a însănoșit — răspuse puștii!”

## Mica publicitate

Președintele clubului sportiv „Hakoah” este în căutarea unor pugiliști celebri, campioni mondiali (a la Enekes) pentru aranjarea unei noi „gala de box” la Arad.

Simpaticul impiecat dela judecătoria Siria S. Jugoslavii își caută un asociat pentru lovituri în stil mare la... ramșli. Discreție absolută, succes asigurat!

La frizeria  
**Mester**  
Arad, Cal. Bănatului  
Ras . . . . . 8 lei  
Tuns și ras . . . 15 lei

## Cinematograful

Arad

Central: Sora albă.

Select: Amazoana.

Urania: Iosif Schmidt.

Timișoara

Apollo: Cîntecul Bosforului.

Forum: Răsboiul valsului.

Tivoli: Pescarul din San Diego

## Dela Sava Ștengaru citire...

Președintele Camerei de Muncă din Arad, știți: ăla care nu voia să se unească la Alba-Iulia cu România, s'a dus și el ieri seara la adunarea „cetățenească” convocată ca să protesteze 'n contra desființării Camerei de Industrie și Comerț, și a luat cuvîntul, glăsuind (textual) așa:

„Dacă... ă, Domnilor... ar fi

de reformat ceva, ar fi de reformat nu desființarea ci lărgirea acestor trei instituții cărora ele ă ă să fie în stare să niveleze toate chestiunile.”

A fost nevoie de talmăcirea ungurească a d-lui Fallus, ca auditorii români să înțeleagă ce voia oratorul cu reformarea desființării celor trei Camere (inclusiv a sa). Kix

## Prin telegrafie fără fir

### Din Otlac

— După împăcarea lui Giuri Bacî cu măcelarul Tipei, urmează împăcarea între doamnele Sofia și Ștefania; arbitru va fi d-na Sisi.

— Comunicăm, însă sub rezervă, că în curînd se vor produce mari schimbări în high life-ul Otlăcii. Radu va schimba cu dascălul, știți ce...? Lămuriri la revizorat.

Notăreșita se va pupa cu preoteasa cea tînară.

Dascălul care poartă numele vîntului de iarnă, se va împăca cu fosta sa gazdă, și apoi se va plimba braț la braț cu Veturica, pe lîngă „săbău”. Mărioara nu va ști nimic.

Simpaticul și drăguțul vecin al lui Simion al lui Sipca, dorind a se însura și respectiva fiind prea mică, ca. 1 m., pentru a nu aștepta până ce va crește — a comandat la fabrica de ghete „Chifar” S. A. de acolo, o pereche de punctafiori cu tocul de 10 țoli. Fie și de noroc Tomă.

### Din Siria

Printul Valer Cocău, mare Duce (ce?) de Valea cu Coji, — cetățean de onoare al urbei noastre, — după plecarea lui Ir... dela prota cel ungurec, nu mai strică gardurile vecinilor în... escapadele lui „de noapte”. La fel nici Dețu.

Primăria a hotărît să-i confere titlul de cetățean de onoare și farmacistului budapestan Coloman Grundl. Prin aceasta, Cocău va avea reducere la... onoratul său „kolégam”.

În urma recentelor trageri ale loteriei de Stat, la cari d. Bozgan n'a mai „pupat” milionul, echipa de football Șiriana nu va mai juca cu Ripensia, ci cu reprezentativa... Covăsăntului.

În vederea acestui mare match, Șiriana va prezenta formația: Apăteanu senior, — Pătru, Iușan, — Pundrei, Revilák, Cocău, — Buim (?). Coston (împrumutat dela puternica... Gălșana) Tuși, Hillă și nepotul fostului prim-ministru Iuliu Maniu: Mihail, mare vîntător de...

Curios că linia de atac a șirienilor va fi compusă numai din... magistri; astfel că întreg Covăsăntul va fi golit de „umezeală” pe bună dreptate.

De, sunt doar... jucători dela Cumpăna Dreptății!

Matchul, — după informațiile noastre, — se va juca noaptea la lumina farurilor electrice, pe terenurile acoperite dela... Pera și Văduva Veseiă, iar ca arbitru va funcționa: Dromedar.

Hoștroancă

## Din Comlăuș

Candidații... Popa Dărăuși depune tot zelul pentru biserică — dovadă că la Duminică Vameșului și fariseului a cetit evanghelia lui... Zacheu.

— Diaconul Văleanu nu și-a pierdut reverenda, cum credeau unii...

— Fratele Aurel — zis Haniel — zis uite popa, nu e popa, — umblă după voturi cu lumânarea, dormind și afumându-se la... templul lui... Gusti.

— Cucernicul Tau... ăla cu marele sacrificiu, sărută toate icoanele din biserică și era cât p'aci să dărâme catapeteasma prin vocea lui puternică (o hi!)

Concurs... Deodată cu concursul pentru preoți s'a deschis concurs și pentru... preotese. Până în prezent au candidat d-șoarele Florica și Marica. Se crede că va fi balotaj, fiind vot secret... Aviz d-lor „recurenți”.

Nichifor

sătorile mixte, când prin ele în loc să se încheie legături noi, de regulă și aproape totdeauna se rup cele mai firești legături de înrudire cu cei vii și cele mai tainice, cele mai presus de fire legături dintre vii și morți.

Intre oameni sunt legături sufletești pe cât de nebănuite, pe atât de puternice, pe cât de neluată în seamă, pe atât de răzbuătoare. O astfel de legătură există între noi și între cei mai îndepărtați oameni din lume, fie că ar fi de legea noastră, fie că ar fi musulmani, budiști sau brahmani. Legătura aceasta e izvorită din nepătrunsul nostru adănc sufletec, din conștiința că suntem oameni și ca oameni, ca fii ai lui Dumnezeu, suntem toți frați. Legătura aceasta însă nu exclude alte legături, de altă categorie, ci tocmai că se întemeiază pe ele. Astfel se

intemeiază și pe legăturile de înrudire. Prin fiecare căsătorie se încheie totodată un lanț de încuscări, înrudirea familiilor prin cei căsătoriți. Biserica noastră dă o deosebită atențiune încuscării, pentru că sunt cele mai firești înlăntuiri sufletești între oameni.

Intre fiii aceluiaș neam însă mai este și un alt fel de legătură, în afară de aceasta a înrudirii prin căsătorie. Există legătura ce rezultă din participarea veacuri de-a rândul la aceleași dureri și la aceleași bucurii, aceeaș limbă, aceeaș credință, aceleași virtuți și aceleași slăbiciuni, aceeaș lege. Istoria, oricât ar fi de schimbăcioasă, își păstrează ritmul său în mers și mai ales păstrează o uniformitate, sau dacă vrei: o disciplină sufletească pentru fiii și fiicele aceluiaș neam. N'ați observat, de exemplu, cum știm noi să ne în-

suflețim pentru un erou al neamului nostru și cum ne doare, dacă un străin își bate joc de el?

Ați putea să vă închipuiți cum se manifestă într'un om sufletul unei națiuni întregi pusă în conflict cu altă națiune? Un ofițer a fost trimis cu un mic grup de soldați în recunoaștere. Trimiterea i-a fost de mare însemnătate. „Și — zicea ofițerul — înainte de plecare mi-am pus soldații într'o linie. Am întrebat pe fiecare: ești destul de tare să vii cu mine? Toți au răspuns: da. Le-am vorbit apoi, că țara ne-a încredințat un lucru, ce poate să cumpănească mai mult decăt acțiunea unui corp de armată. Țara ne va osândi, dacă nu ne vom face datoria; țara va fi călcată de dușman, țara va plînge și fiecare lacrimă va fi un blestem asupra noastră, dacă am fi lași. Mai

aveți vreo dorință, vreo carte poștală de trimis acasă înainte de plecare? Atunci s'a desprins unul din aliniere, cerînd să fie lăsat în tranșeu, că e bolnav. Am văzut însă că simulează, n'am voit să dau exemplu rău și nu i-am încuviințat. Am plecat să scriu și eu celor de-acasă. Șezând să scriu am aruncat înaintea mea cărțile poștale scrise de soldați. Una mi-a părut stranie. Nu era în limba țării. Un soldat a citit-o și a tradus-o. Era tocmai a soldatului, care se spunea bolnav. Bine, dar nu-i român, de scrie mamei sale în altă limbă și are un nume așa de românesc? L-am chemat, l-am ispitit. Am aflat, că tatăl său era român, maica sa era străină, venită tocmai din țara și neamul, împotriva cărora avea să plece acum fiul ei. Așa. Maica ta e străină. Tu i-ai scris în limba voastră. Atunci...

atunci nu vei veni cu mine. Sentința ofițerului a fost întemeiată pe nezdruccinata credință, că acel soldat, născut din mamă străină, nu va putea să se împotrivescă sîngelui mamei sale și că în momentul când va fi mai mare trebuință de solidaritatea grupului, în sufletul soldatului se va produce manifestarea sufletului unei națiuni întregi, se va produce criza sîngelui încrucișat prin căsătorie mixtă.

Poate sentința ofițerului să fi fost prea pripită, prea aspră, prea unilaterală. E bine să cercetăm și alte cazuri. Se căsătorise un tiner meseriaș român. Mama sa n'a venit la cununia fiului său, nici frații. Singur tatăl-său venise și cât a ținut slujba cununiei, plîngea bătrînul, de parcă nu la cununie, ci la prohodul fiului său ar fi venit.

(Continuare în numărul viitor).



# Din lungul graniței

— Știri, fapte, oameni —

## Arad

**A fost prins după o lună dela furt.** — Agenții poliției, după o lună de urmărire, au reușit să l aresteze pe Gheorghe Petrovici, autorul furtului dela Vendel Rozenfeld din str. Barițiu nr. 8.

Cu actele dresate, hoțul a fost înaintat parchetului.

**Furturi.** — Comerciantul Mihai Ovic din piața A. Iancu, a reclamat la poliție că ieri noapte i s'a furat din magazin o ladă de portocale în valoare de 500 de lei.

— Tot ieri noapte din prăvălia comerciantului Lövinger bulevardul Ferdinand, s'a furat marfă în valoare de 6000 de lei.

— Ieri noapte niște hoți de păsări au pătruns în curte la locuitorul Petru Marița din comuna Cumnăuș furând toate găinile din cotet.

In aceeași noapte s'au furat mai multe păsări și dela Martin Schiesler din aceeași comună.

Jandarmii fac cercetări, și se crede că hoții vor fi descoperiți printre cei câțiva locuitori, cari sunt bănuți că se ocupă cu această meserie.

**Dispariție.** — Muncitorul Ludovic Gyuricza a reclamat la poliție că ieri pe când lipsea de acasă, concubina sa Alexandra Pollak a dispărut cu mai multe obiecte, fără ca să-i fi dat de urină.

**Au fost găsiți făcă acte.** — Din cauză că n'ultimul timp s'a mărit prea mult numărul vagabonzilor cari se dedau la tot felul de acte, poliția a făcut noaptea trecută o razie, cercetându-i pe toți cei cari umblau pe străzi fără nici o țintă.

Astfel în cursul nopții, agenții au reușit să aresteze peste douăzeci de persoane, asupra cărora nu s'a găsit nici un act de identitate.

**Fura crucile din cimitir.** — Paznicul cimitirului din comuna Pâncota observase că de mai mult timp se furau crucile depe morminte.

Punându-se de pândă, ieri noapte, l-a prins pe Ioan Turok pe când luase mai multe cruci care încerca să sară gardul.

Fiind prins, hoțul a recunoscut că fura crucile ca să facă focul deoarece n'avea lemne și nici bani ca să cumpere.

**Rugăm pe toți abonații în restanță, să ne expedieze pe adresa din Arad, sumele ce ne datorează.**

## Timișoara

**Furturi.** — In seara zilei de 1 Februarie a. c. autori necunoscuți s'au introdus, prin spargere, în locuința d-lui Petre Kleininger din str. Domnița Balașa 7, în momentul când nu era nimeni acasă, de unde i-au furat suma de 4 mii lei, un ceas de aur, rufărie și un bon de 30 mii de lei. Poliția din circumscripția III-a face cercetări pentru a da de urma răufăcătorilor.

— In aceeași noapte, alți răufăcători s'au introdus cu chei potrivite în locuința birjarului Matei Kelig din str. Șaguna 14, de unde au furat o pereche de hamuri. Cazul se cercetează.

La fel, d-na Valeria Savii a reclamat poliției că autori necunoscuți i-au furat din locuința sa din str. Tudor Vladimirescu 20, un costum de haine în valoare de 3500 lei. Se fac cercetări.

**Încercare de sinucidere.** — Femecea Anghelița Savatovici de 33 ani, din str. Adamache 6, a încercat să-și pună capăt zilelor bând o mare cantitate de sodă caustică. Fiind observată la timp, a fost transportată cu Salvarea la sanatoriul Bega, unde i s'au dat primele ajutoare, scăpând astfel dela o moarte sigură. Până în prezent nu se cunosc motivele cari au determinat-o să recurgă la funestul gest.

## Dela prefectura județului.

— Ni se comunică, cu rugămintea de a aduce la cunoștința publicului, că orele de audiență la prefectul județului sunt între 12—14 p. m. în zilele de Marți și Vineri, Orice intervenție pentru a fi primiți în alte zile, sunt inutile.

**Sinucidere prin strangulare.** — Locuitorul Ioan Ratz din comuna Periam și-a pus capăt zilelor prin strangulare în podul casei sale, fiind suferind de o boală incurabilă. Ne fiind alte bănueli, parchetul a autorizat inhumarea cadaverului sinucigașului.

**O cerere curioasă.** — Femeia criminală Nina Ciolac, care a ucis cu trei focuri de revolver pe muncitorul Pavel Berenzovsky, ultimul fiu al fostului guvernator al provinciei Caucaz, prințul Berenzovsky, a cerut autorităților polițienești să-i îngăduie să-și mai vadă odată victima care i-a fost amant, înainte de a fi înmormântat.

**Serată dansantă.** — Asociația maestrilor și sub-maestrilor civili bugetari de toate specialitățile din serviciul armatei, filiala Timișoara, aranjează în ziu de 3 Februarie a. c. orele 21, o serată dansantă în saloanele cercului militaro-civil (parter). Serata va fi patronată de d. colonel Apostolescu Constantin, comandantul Brigăzii I-a de artilerie.

## SPORT

### C. A. Orade victorios în Franța

C. A. O. Lyon 7:2 (1:0)

După strălucita victorie dela Paris unde au invins pe Racing Club cu 4:2, orădanii s'au deplasat la Lyon pentru un match contra echipei locale.

CAO a aliniat următoarea formație: Czinczer, — Barta, Albu, — Krausz, Iuhaz, Moravetz, — Glantzman, Bodola, Ronai, Covaci și Cocis.

Prima repriză s'a terminat cu 1:0 în favorul orădanilor. Punctul a fost înscris de extremul-dreapta: Glantzman.

După pauză, același Glantzman mai înscrie 3 puncte; la fel și co-echipierul său Covaci. Astfel că orădanii au marcat 7 goaluri, iar francezii, — cu multă energie consumată, — au putut înscrie deabea două.

Rezultatul final: 7:2.

In urma frumoaselor succese ale CAO ului, multe dintre echipele franceze au făcut propuneri orădanilor pentru unul sau două matchuri.

Pentru astăzi, Sâmbătă, CAO are un angajament la Renne; iar mâine, Duminecă, la Saint Molo.

După matchurile dela Renne și Saint Molo, se pare că orădanii se vor reîntoarce în patrie.

### Informațiuni sportive

**Saskatoon Quakers**, echipa de hockey pe ghiță a Canadei, jucând la Viena contra reprezentativei Austriei, a câștigat cu 2 la 1. La pauze 1:0, 0:0, 1:1.

**Foot-ballul maghiar** va susține în decursul primăverii următoarelor matchuri: Febr. 11: Budapesta—Roma; Martie 18: Ungaria—Bulgaria (pentru campionatul mondial). 1 și 2 Aprilie (Sf. Paști) concurs între: Ferencvaros, Hungaria și echipele vieneze Rapid și Austria. Aprilie 15: Ungaria—Austria; Aprilie 29: Ungaria—Cehoslovacia; și 13 Mai: Ungaria—Anglia.

Astăzi seară, Sâmbătă 3 Febr., echipa arădană Șoimii C.f.r. aranjează un bal mascat în localul propriu din str. Bisericii-Gai.

### Legea polițiilor

Ministerul de interne pregătește actualmente un proiect pentru modificarea legii de organizare a poliției și siguranței statului.

Prin acest proiect vor fi modificate unele articole privitoare la încadrarea personalului, precum și la găsirea posibilităților bugetare cari să pună pe alte baze organizarea aparatului polițienesc.

## Vieța învățătorească

# Școala orientării

O generație năvălită, înveșmântată în giulgiul trândăviei deprinsă să comită ilegalități, disprețuitoare față de intențiile bune, dar iertătoare cu hoțiile, delapidările și tot felul de dezerțări dela datorie; o generație stăpânită de cea mai pronunțată frenezie de materialism, concretizată în apucături egoiste: dela hoția primitivă a borfașilor de buzunare până la practicarea cumulului, tautimelor sinecurilor; o generație irosită, în care nu mai licărește nici o scântie de idealism, fără pic de entuziasm; o generație desfigurată în elemente negative, nu mai poate colabora cu nimic la făurirea României de mâine. O întreagă mișcare e necesară. Un gest de revoluție se pretinde, dar o revoluție de idei și sentimente. O generație nouă călătită în alte atmosfere trebuie să lovească pe cea impotentă. O ascensiune a valorilor spre locurile lor și o trântire a nulităților spre fund. Acesta e fenomenul pe care-l așteaptă toată lumea, convinsă de infecția incubată în mădulele generației care s'a terminat odată cu armistițiul războiului trecut.

Din limbul clubului, care n'a învățat decât să mintă, nu poți face niciodată factor productiv. Din preotul ori dascălul lipsit de vocație nu poți făuri un apostol. Inginerul care face literatură nu va contribui cu nimic la tehnica noastră națională. Medicul care a făcut doar teorie și n'a cunoscut intens clinica, nu va descoperi niciodată leacuri, nu va micșora procentul mortalității.

O selecție profesională dictată de interesele fiecărui domeniu de activitate și pusă la îndemână de școală, care trebuie să și mute centrul de gravitate spre problema „fiecare la locul său”, e școala orientării profesionale.

Intr-o țară unde principiul diviziunii muncii trăiește în toată puterea cuvântului și deci o funcție întregind pe alta, cultura profesională trebuie desăvârșită. Numai așa o muncă divizată pe profesii poate fi coordonată. Șubreziența unei piese duce la nefuncționarea întregii mașini. Iată cauza tuturor cauzelor, iată problema dela a cărei rezolvare sunt legați pașii noștri de mâine. Pregătirea profesională va desăvârși tehnica, va însuși comerțul, va industrializa bogățiile noastre naturale, va forma pe judecătorii dreți, va însuși recolta câmpului. Toate acestea vor fi coordonate de o conștiință care trebuie să fie unică: fiecare să înțeleagă că face parte dintr'un grup și că aportul ce-l aduce este oxigenul dător de viață aceluși grup și implicit a lui. Această conștiință izvoarește, ca

și indeletnicirea practică a oricărui profesionist, din plăcerea cu care și-a îmbrățișat meseria — din vocație, care-și cere drepturile mai mult ca oricând.

Școala românească — de toate gradele — trebuie să dea curs vocației. Ea trebuie transformată radical, din școală teoretică în laborator național; din cărturărie în muncă concretă. Absolventul școlii de agricultură nu se va mai crede ca astăzi funcționar, căutându-și pâinea prin birourile școlilor silvice, camerilor de agricultură, domeniilor etc... el își va căuta existența pe sub brazdele grase ale pământului nostru. Sapa și plugul vor fi jucării în mâna titratului agronom. Școlile de agricultură să meargă la câmp, nu în centre de orașe! Cursul complementar să și piardă caracterul lui de știință motorizată în abstract și să se transforme în „fermele” pe cari le am cerut și altădată! Școlile de meserii să nu cunoască creionul și hârția, ci dalta și lutul, pistoanele și anatomia toată a mașinii lui! Lecția de industrie casnică să se desfășoare cu fusul în mână și picioarele în războiu, nu după tablouri. Meseria gătitului fără rețete copiate după diferite cronici gastronomice, ci mestecând în cratiță...

Dar nu se va ajunge la această școală de pregătire și orientare profesională, câtă vreme vor trăi aceste programe și personalului didactic nu i se va completa cultura în sensul acestei dorințe. Pe lângă o cunoaștere a vocației elevului, învățătorul trebuie să mai poată să desvolte și să întrețină acest instinct. Pe deoparte o reformă a școlilor normale, pe de alta posibilitatea învățătorilor actuali de a și completa cultura în universități, cursuri agronomice pe teren etc. Cu învățători stângaci în ale plugăriei nu vom face cursuri complementare. Cu profesori improvizați nu vom învăța meseriile.

Cereți totul dela școală, după ce se înțelege, i-ați dat mai mult! Dați învățătorilor ei hrana materială și cea spirituală, ocupați-vă de problemele învățământului și atunci busola orientării noastre va fi ea: Școala.

I. C. Lascu

### Angajăm

**vânzători harnici**  
cu salar fix și procente

A se prezenta la  
administrația ziarului: Arad,  
Bdul Regele Ferdinand No. 5.

## MARELE TURNEU AL TEATRULUI „MARIA VENTURA“

### Teatrul Orășenesc Arad

Duminecă, 4 Februarie 1934

T r i u m f a l u l s u c c e s

# RIRI

Comedie modernă în 5 tablouri de F. Buss cu

LENI CALER,  
RENEE ANNIE, SILVIA DUMITRESCU,  
V. RONEA și C. TIMICA

Bilete la librăria „DIECEZANA” și seara la Teatru

## Croitoria și Ceaprazăria militară

# Șalinački & Iancu

Execută uniforme și șepci școlare de comandă și gata. Atelier de broderii, depozit de stoffe și furnituri pentru uniforme. Asortiment complet pentru călători cu schimb.

Timișoara-Cetate  
Piața Unirii 4.

Lângă biserica sârbească

# Două senzaționale descoperiri făcute la Timișoara

— Nucleul tineretului comunist și nucleul „ajutorul roșu”. — Peste cincizeci de arestări. — Din nou iese la iveală concubinajul evreuro-irento-comunist —

Timișoara, 3. — Premergător conflictului de muncă ivit între lucrătorii și conducătorii fabricii de textile „Industria Lănei” din Timișoara, chestura poliției și inspectoratul de siguranță din capitala Banatului fuseseră incunoștințate de informatorii lor secreți, că tineretul comunist a pus la cale organizarea unei greve generale în întreaga industrie textilă din țară, ca o demonstrație ostilă față de fabricile cari au introdus sistemul de muncă „Be-deux”, patent american, care favorizează pe industriași în dauna lucrătorilor.

Cum însă în acel timp, atențiunea organelor polițienești — mai ales ale chesturei de poliție — era îndreptată numai spre mișcările naționaliste de dreapta, informațiilor despre greva proiectată de tineretul comunist, nu li s'a dat nici o importanță.

Abia în timpul și după declararea grevei, organele polițienești și-au adus aminte de informațiile primite, și au purces la luarea de măsuri pentru a împiedica alte conflicte de muncă, ca urmări, poate, mai grave.

## Nucleul tineretului comunist

Din primele cercetări sumare făcute printre lucrători și din informațiile primite după declararea grevei, organele polițienești au reușit, în fine, să prindă firul acțiunii distructive a tineretului comunist, care s'a dovedit că are un nucleu bine organizat și la Timișoara, poate cel mai bine organizat, dovadă că aici s'a declarat prima grevă, împotriva tuturor măsurilor excepționale de ordine (starea de asediu), de care comunistii au toate motivele să se teamă.

În baza acestor informațiuni, poliția a operat, discret, peste 30 de arestări în rândul lucrătorilor greviști, reușind totodată să pună mâna pe foarte mult material de propagandă comunistă, prin care lucrătorii erau îndemnați, la greva generală de simpatie pentru cei condamnați cu ocazia tulburărilor din anul trecut dela atelierele c. f. r. Grivița.

## O frumoasă captură

Succesul poliției timișorene ar fi fost senzațional dacă descoperirea nucleului tineretului comunist s'ar fi produs înainte de declararea grevei dela „Industria Lănei”. Însă așa, acest succes a fost atenuat de lipsa măsurilor întregi, luate cu mare întârziere, scotând astfel încă odată în evidență slaba organizare a poliției noastre. Totuși, poliția timișoreană se poate mândri și mândri totodată, că așa slab cum este ea organizată și condusă, a reușit să pună mâna pe cunoscutul comunist evreul Wurmbbrandt, unul dintre principalii instigatori ai desordinilor din anul trecut de-

la atelierele c. f. r. Grivița, condamnat în lipsă de către consiliul de război de pe lângă Corpul II Armată, la 10 ani temniță grea.

## Altă descoperire senzațională

Un succes real, și de data aceasta mai mult decât senzațional, al poliției timișorene, îl formează descoperirea altui nucleu comunist, compus exclusiv numai din evrei și evreice din așa zisa înaltă societate timișoreană, care și are locul suspect de întâlnire la clubul „Unio” și la loja masonică „Loșoniz” din palatul Lloyd.

Anume, cu ocazia cercetării instigatorilor greviști din nucleul tineretului comunist, poliția a prins și firul altei organizații comuniste, numită „Ajutorul roșu”, a cărei activitate se rezumă la strângerea de fonduri și haine, pe orice cale, pentru comunistii intelectuali deținuți preventiv sau condamnați definitiv.

## Cum este organizat „Ajutorul roșu”?

Membrii acestei organizații comuniste sunt recrutați, de obicei, din înaltă societate, care nu poate fi suspectată. Ei sunt obligați să strângă fonduri pentru organizațiile de propagandă, în orice formă și pe orice cale. Niciodată, însă nu sunt obligați să facă parte și din organizațiile de propagandă directă, tocmai pentru a nu da de bănuț. Dar s'a constatat că în majoritatea cazurilor, membrii „Ajutorul roșu” fac parte și din comitetele de propagandă, unde au rolul de conducători din umbră, așa că foarte greu puteau fi descoperiți. Deci, aceștia sunt cei mai periculoși comunisti, fiindcă ei pun la cale toate acțiunile comuniste: greve, manifestații de stradă, etc. Sunt chiar cei mai indicați să facă acest lucru, fiind de un grad de inteligență superior lucrătorilor și mai ales cunoscători ai tuturor măsurilor de ordine luate, ca unii cari fac parte din „cercurile înalte”, des frecventate de reprezentanții autorităților noastre.

## Secretul suspect, despre arestările făcute la Timișoara

Până în prezent poliția timișoreană a făcut 23 de arestări din rândul membrilor nucleului „Ajutorului roșu”. Numele celor arestați sunt ținute în cel mai strict secret. De ce? Iată o întrebare care poate fi interpretată în mai multe feluri și care pune într'o lumină nu prea plăcută și dorită poliția timișoreană, adică pe conducătorii acestei poliții, despre cari se spune că se învârtesc în cercurile celor arestați. Zicem „se spune”, pentru că nu avem încă dovada precisă.

Totuși, noi am reușit să pătrundem și în acest suspect secret, și am aflat că, cei douăzeci și trei de arestați sunt exclusiv numai evrei și evreice din și mai suspecta înaltă societate timișoreană, care și are locul de întâlnire în palatul Lloyd; și că, printre cei a-

restați sunt și următoarele nume cunoscute: avocatul Kende, evreu, fratele marelui fabricant de cărămidă din Timișoara; Adler, evreu funcționar la firma internațională „Continental”, fratele avocatului cu același nume; Ratz, evreu, funcționar al fabricii de filme „UFA”; avocatul stagiar Weisz, fiul fostului director al băncii falimentare „Hermes”; d-șoara Nyiri, fica unuia dintre directorii băncii „Timișoara”, fostă „Szana” (bancă care a finanțat construirea căminului muncitorilor și toate mișcările muncitorești de până acuma); domnișoara Spitzer, fica farmacistului cu același nume, și încă alți 17 evrei și evreice.

## Tălcul „secretului” și concubinajul evreuro-irento-comunist

În bună parte, tălcul „secretului” care învălue numele celor arestați ca făcând parte din nucleul comunist „Ajutorul roșu”, l'am arătat mai sus, indicând că este în funcție de unele interese personale ușor de înțeles și mai ales — asta e sigur — de presiunile ce se fac asupra conducătorilor poliției pentru a păstra „secretul”, de către alte cercuri locale compuse din „oameni cu greutate”, interesați în cauză și mai ales în afaceri comerciale și bancare cu familiile celor arestați. E destul să pronunți numele Nyiri (a cărui fică este arestată), unul din principalii directori ai băncii „Timișoara”, și numele românilor cari fac parte din consiliul de administrație al acestei bănci, pentru ca să-ți dai seama de ce-i atât de secret — „secretul”.

Iar cât privește concubinajul evreuro-irento-comunist, e destul să pronunți numele băncii „Timișoara”, fostă Szana, care a finanțat — după cum am spus mai sus — construirea căminului muncitorilor și toate mișcările din trecut ale acestora, și să-ți amintești că această bancă este evreo-maghiară și că fica unuia dintre directorii ei este arestată ca făcând parte din organizația comunistă „Ajutorul roșu”. În plus, să răsfoești presa minoritară evreuro-irento-maghiară, atât de bine informată când e vorba de o acțiune revizionistă, sau când trebuie să ponegrească acțiunile românești de afirmare, și să cauți să descoperi un rând, măcar, în coloanele ei, despre descoperirea făcută de poliția timișorească.

Nu vei descoperi nimic, pentru că nu s'a scris niciun rând despre acest concubinaj. De ce? Răspunsul este foarte simplu: concubinajul n'au interesul să se descopere și să se afirme în astfel de situații. Ei, dimpotrivă, caută să se acopere cât mai bine, prin cei mai desăvârșiți mutism.

Sarcina de a vorbi, de a desvălui misterele adulterului, cade asupra noastră, a românilor, pentru că noi suntem direct vizată și atacată de acest concubinaj infect.

Și ne vom face datoria!

L. B. V.

## Ședința comitetului plenar al Sindicatului Presei Române din Ardeal

— Se va ținea la Timișoara, în cadrul unor serbări impunătoare —

Sindicatul Presei Române din Ardeal a hotărât să rupă cu tradiția de a-și ținea adunările numai la Cluj, și și-a convocat adunarea din această iarnă a comitetului plenar la Timișoara, încadrând-o într'o serie de conferințe despre ziaristică și în special despre ziaristica bănățeană.

Ședința s'a convocat pe ziua de Duminică, 11 Februarie, și are următoarea ordin de zi:

### I. Ședința festivă

Ora 11. Serbare comemorativă în sala Teatrului orașănesc;

1. Corul „Doina Banatului”; Cuvântul Președintelui;
2. D. Sever Bocu: Presa românească bănățeană de altădată, Andrei Mocioni;
3. D. dr. Avram Imbroane: Amintiri dela „Drapelul”;
4. D. Ion Montani: „Tribuna” și „Românul”;
5. D. dr. Aurel Buteanu: Sociologia ziaristică;

6. D. dr. Ioachim Miloia: De răspânditori de slovă românească în Bazat în secolul XVIII-lea.

### Intrarea liberă.

### II Sanatorul dela Băile Herculane

Ora 4 d. m. Conferința asupra mijloacelor edificării sanatoriului în Băile-Herculane.

### III. Ședința administrativă a Sindicatului

Ora 5. Ședința administrativă a Comitetului plenar:

1. Darea de seamă asupra activității și problemelor Sindicatului;
2. Hotărâri asupra sanatoriului din Băile Herculane;
3. Revizuirea membrilor vechi și înscrierea de membri;
4. Proiect de regulament;
5. Data adunării generale a Sindicatului;
6. Diverse.

## Examinarea personalului cfr. din limba română, o bătaie de joc!

— Rezultatul examenului dela Timișoara: cei cu nota 2 în Noembrie 1932, au primit de data asta notă 8! — Se impune anularea examenelor —

În ziua de 31 Ianuarie a. c. au avut loc, la Timișoara, examenele de limba română ale personalului minoritar dovedit că nu cunoaște limba oficială.

Cum d. dir. de exploatare Silviu Cristea este suferind, d-sa a fost înlocuit de un domn inspector venit dela București, al cărui nume nu-l cunoaștem. Ținem să subliniem însă faptul, că felul cum s'au făcut aceste examene, a fost pur și simplu o bătaie de joc; membrii comisiei, cu excepția d lui președinte venit dela centru, neavând nici un cuvânt în darea notelor subalternilor lor. Din această cauză cei chemați la examen, deși n'au putut răspunde nici întrebărilor curente: „unde faci serviciu?”, „pe cine ai șei?”, au primit totuși nota 8! Nu mai vorbim, că nu știm în urma căror ordine, personalul examinat n'a fost repartizat pe categorii, și întrebările au fost tipice și pentru funcționarul de birou, ca și pentru servitor sau frănar. Datorită acestui sistem, suntem informați că mulți dintre funcționarii cari în Noembrie 1932, au fost notați cu nota 2, de data asta au primit numai 8 și 9.

### Se impune anularea acestor examene

Dacă funcționarul X, care la acest examen a reușit să îndruga cu destulă greutate cuvintele: „io meri fași serviciu birău, scrii la condiche numel al mea și la orai zeși muninci chind feme la mine că este mult lucru birău mea”, a primit dela d. președinte al comisiei nota 8, întrebăm Direcția Generală, ce notă merită funcționarul român? Cu acest sistem ajungem la concluzia că numai minoritarii sunt cei mai buni cunoscători ai limbii române la drumul de fier, după cum, un nerod a spus odată, că tot aceștia sunt cetățenii și cei mai loiali și cei mai utili în cadrul vastei instituții de Cale Ferată!

Nu trebuie să ne mai mirăm de nimic, nici chiar atunci când o anumită comisie bugetară fiind chemată

să-și dea avizul dacă în cadrele cfr. nu sunt prea mulți funcționari, aruncă pe drumuri elementul românesc, cum s'a mai petrecut în primăvara anului 1930, când au fost licențiați din serviciu peste 2000 de de frânari, toți, dar absolut toți, români!

Cum noi suntem siguri că sistemul d lui președinte al comisiei de examinare dela Timișoara, — sistem ce urmează a se repeta și la Arad — nu va primi aprobarea Direcției Generale CFR, cerem anularea acestor examene, pentru a nu lăsa în slujbă pe unii, cari nici după 15 ani dela unire nu ar catadixit să învețe limba oficială.

Vom striga acest fapt, până vom fi auziți, ca să se facă dreptatea după care tânjim de atâta amar de vreme. C. R.

## Informațiuni

### ABONAMENTE:

Lei 500 pe an, 275 pe 6 luni, 150 pe 3 luni.

Pentru bănci, cafenele, industrii, toate instituțiile particulare și administrațiile publice: lei 1000 anual, 600 pe 6 luni, 300 pe 3 luni. În străinătate: 2000 lei anual.

În ziua de 11 Februarie vot avea loc în comuna Cumnăuș jud. Arad, alegerile de pred pentru postul vacant dela această parohie.

Până în prezent s'au înscris 11 candidați.

În seara de 7 Febr. a. c. dra Virginia Șepețanu, soprână de coloratură și absolventă a conservatorului din Timișoara va debuta pe scena teatrului comunal din Timișoara în rolul „Rosinei” din Barbier din Sevilla” de Rossini.

Rugăm pe toți corespondenții și colaboratorii noștri, ca viitor, să trimită manuscrisuri numai la redacția din Arad.

Cetiți zilnic

„ECOUL”

singurul ziar independent

din Transilvania